







| | | |
|--------------|--------|----|
| 5.00 crédits | 45.0 h | Q1 |
|--------------|--------|----|



Cette unité d'enseignement bisannuelle n'est pas dispensée en 2023-2024 !

| | |
|---|---|
| Langue d'enseignement | Français |
| Lieu du cours | Louvain-la-Neuve |
| Préalables | LGLOR1721 et LGLOR1722, ou niveau jugé équivalent |
| Thèmes abordés | Analyse approfondie et interactive d'une sélection d'œuvres représentative de la littérature grecque classique, hellénistique ou romaine, en fonction d'une thématique donnée. |
| Acquis d'apprentissage | <p>A la fin de cette unité d'enseignement, l'étudiant est capable de :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 traduire en français littéraire des textes représentatifs de la littérature grecque classique, hellénistique ou romaine; 2 produire un commentaire argumenté d'une ou plusieurs œuvres de la littérature grecque, incluant des considérations littéraires, historiques, stylistiques et culturelles; 3 mener une recherche personnelle dans le prolongement du cours. |
| Modes d'évaluation des acquis des étudiants | Examen oral portant sur : <ul style="list-style-type: none"> - les textes vus au cours; - la présentation orale de la synthèse personnelle. |
| Méthodes d'enseignement | La traduction préparée par les étudiants est vérifiée au cours et fait l'objet d'un commentaire le plus complet possible. Le recours à plusieurs éditions met en évidence la problématique de l'établissement du texte. |
| Contenu | Les auteurs choisis pour le cours sont les poètes Callimaque et Théocrite. Après une introduction situant l'auteur et son œuvre, la traduction est assortie d'un commentaire méthodique. L'étudiant sera amené à effectuer une synthèse personnelle sur les auteurs et textes vus au cours, qu'il présentera oralement lors de l'examen. |
| Bibliographie | Éditions utilisées : <ol style="list-style-type: none"> 1. Le texte de base est celui du Thesaurus Linguae Graecae, soit généralement celui d'une édition d'Oxford; 2. Édition des Belles-Lettres notamment : Callimaque. Texte établi et traduit par E. Cahen, Paris, 1940. Théocrite. Texte établi et traduit par Ph.-E. Legrand, Paris, 1925. Une bibliographie complémentaire sera fournie au cours. Grammaire de référence : D. Planque, Grammaire grecque, 8e édition, Namur, 1977 (version pdf). |
| Autres infos | / |
| Faculté ou entité en charge: | EHAC |

| Programmes / formations proposant cette unité d'enseignement (UE) | | | | |
|--|---------|---------|-----------|---|
| Intitulé du programme | Sigle | Crédits | Prérequis | Acquis d'apprentissage |
| Certificat universitaire en littérature | LITT9CE | 5 | |  |
| Master [120] en langues et lettres anciennes, orientation orientales | HORI2M | 5 | |  |
| Master [120] en histoire | HIST2M | 5 | |  |
| Master [60] en langues et lettres anciennes, orientation classiques | CLAS2M1 | 5 | |  |
| Master [60] en langues et lettres anciennes, orientation orientales | HORI2M1 | 5 | |  |
| Master [120] en langues et lettres anciennes, orientation classiques | CLAS2M | 5 | |  |